

# USER MANUAL



Hereby, MOB, declares that item MO8294 is in Compliance with the essential requirements and other relevant conditions of Directive 2004/1935/EC. A copy of the DOC (Declaration of Conformity) is available at: [DOC@reclamond.com](mailto:DOC@reclamond.com) or  
**MOB, PO BOX 644, 6710 BP (NL).**



PO: 41-XXXXXX  
Made in China



**MO8294**

**EN**

**400ml aluminium bottle**

**Instructions:**

1. The bottle has a carabiner
2. Close the lid before use the carabiner.
3. Press the carabiner to hang it on your bag.

**Warning:** The carabiner is not for climbing.

This product may emit a scent when it is new. Handwash and dry thoroughly before use.

Clean with warm water and mild detergents only, do not use detergents that contain bleach or chlorine.

Do not over fill as liquid may escape.

Not suitable for carbonated, alcohol and dairy-based beverages.  
Please use caution when opening.

**DE**

**Trinkflasche aus Aluminium 400ml**

**Anleitung:**

1. Die Flasche verfügt über einen Karabinerhaken
2. Schließen Sie den Deckel, bevor Sie den Karabinerhaken verwenden.
3. Drücken Sie den Karabinerhaken, um den Karabinerhaken an Ihrer Tasche zu befestigen.

**Warnung:** Der Karabinerhaken ist **NICHT** als Sicherung beim Klettern geeignet.

Wenn das Produkt neu ist, kann es einen Geruch abgeben. Nur von Hand reinigen und gründlich vor der Anwendung abtrocknen. Reinigen Sie es nur mit warmem Wasser und milden Reinigungsmitteln, verwenden Sie keine bleich- oder chlorhaltigen Reinigungsmittel.  
Nicht überfüllen, da Flüssigkeit austreten kann.

Nicht geeignet für kohlensäurehaltige, alkoholische und milchbasierte Getränke. Vorsichtig öffnen.

## **FR**

### **Bouteille en aluminium de 400 ml**

#### **Instructions:**

1. La gourde possède un mousqueton
2. Fermez le couvercle avant d'utiliser le mousqueton.
3. Appuyez sur le mousqueton pour le suspendre à votre sac.

**Attention:** Le mousqueton n'est pas fait pour l'escalade.

Ce produit peut émettre un parfum lorsqu'il est neuf. Laver à la main et sécher soigneusement avant utilisation.

Nettoyez avec de l'eau tiède et des détergents doux uniquement, n'utilisez pas de détergents contenant de l'eau de Javel ou du chlore.

Ne pas trop remplir car du liquide pourrait s'en échapper.

Ne convient pas aux boissons gazéifiées, alcoolisées et à base de produits laitiers. Veuillez faire preuve de prudence lors de l'ouverture.

## **ES**

### **Botella de aluminio de 400 ml**

#### **Instrucciones:**

1. Esta botella tiene un mosquetón
2. Cierre el tapón antes de usar el mosquetón.
3. Presione el mosquetón para colgarlo de su bolso o mochila.

**Atención:** No use el mosquetón para escalar.

Este producto puede emitir olores cuando es nuevo. Lávelo a mano y séquelo bien antes de usar.

Límpielo únicamente con agua tibia y detergentes suaves; no use detergentes que contengan lejía o cloro.

No llenar en exceso, ya que el líquido puede salirse.

No apto para bebidas gaseosas, alcohólicas ni lácteas. Tenga cuidado al abrirlo.

## **IT**

### **Borraccia in alluminio 400ml**

#### **Istruzioni:**

- 1.La borraccia ha un moschettone
  - 2.Chiudere il tappo prima di utilizzare il moschettone.
  - 3.Premere il moschettone per appenderlo a una borsa.
- Avvertenze:** Il moschettone non supporta la scalata.

Questo prodotto può emettere un odore quando è nuovo. Si consiglia di lavare a mano e asciugare accuratamente prima dell'uso.

Pulire utilizzando solo acqua calda e detergenti delicati, non utilizzare detergenti contenenti candeggina o cloro.

Non riempire eccessivamente poiché il liquido potrebbe fuoriuscire.

Non adatto per bevande gassate, alcoliche e a base di latte. Si prega di usare cautela durante l'apertura.

#### NL

#### **Aluminium fles van 400 ml**

##### **Instructies:**

1. De fles heeft een karabijnhaak
2. Sluit het deksel voor gebruik van de karabijnhaak.
3. Druk op de karabijnhaak om deze aan uw tas te hangen.

**Waarschuwing:** de karabijnhaak is niet voor klimmen.

Dit product kan een nieuwe geur afgeven. Voor gebruik met de hand wassen en drogen.

Reinig alleen met warm water en milde schoonmaakmiddelen, gebruik geen schoonmaakmiddelen die bleekmiddel of chloor bevatten.

Niet te veel vullen, omdat vloeistof kan ontsnappen.

Niet geschikt voor koolzuurhoudende, alcoholische en zuiveldranken. Wees voorzichtig bij het openen

#### PL

#### **Butelka aluminiowa 400 ml**

##### **Instrukcje:**

1. Butelka ma karabińczyk
2. Zamknij pokrywę przed użyciem karabińczyka.
3. Naciśnij karabińczyk, aby zawiesić karabińczyk na torbie.

**Ostrzeżenie:** karabinek nie jest przeznaczony do wspinaczki.

Ten produkt może emitować zapach, gdy jest nowy. Przed użyciem należy dokładnie umyć i wysuszyć.

Myj tylko ciepłą wodą i łagodnymi detergentami, nie używaj detergentów zawierających wybielacz lub chlor.

Nie przepelniąć, ponieważ zawartość może się wydostać.

Nie nadaje się do napojów gazowanych, alkoholowych i mlecznych. Podczas otwierania należy zachować ostrożność.